

# ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КПСС, ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР И СОВЕТ МИНИСТРОВ СССР

Центральный Комитет КПСС, Президиум Верховного Совета СССР и Совет Министров СССР с глубоким прискорбием извещают, что 30 июня 1971 года после завершения программы полета на первой пилотируемой орбитальной станции «Салют», являющейся новым крупным этапом в развитии космических исследований, при возвращении на Землю на корабле «Союз-11» погибли отважные космонавты, члены КПСС командир корабля подполковник Добровольский Георгий Тимофеевич, борт-инженер Герой Советского Союза Волков Владислав Николаевич, инженер-испытатель Пацаев Виктор Иванович.

Центральный Комитет КПСС, Президиум Верховного Совета СССР и Совет Министров СССР вместе с партией и всем советским народом глубоко скорбят в связи с утратой замечательных сынов нашей Родины и выражают искреннее соболезнование их семьям.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КПСС  
ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО  
СОВЕТА СССР  
СОВЕТ МИНИСТРОВ СССР

## В ЦК КПСС и Совете Министров СССР

ЦК КПСС и Совет Министров СССР постановили:

1. Для организации похорон летчиков-космонавтов Г. Т. Добровольского, В. Н. Волкова и В. И. Пацаева образовать правительственную комиссию в составе тт. Кириленко А. П. (председатель), Устинова Д. Ф., Капи-

тонова И. В., Смирнова Л. В., Келдыша М. В., Гречко А. А., Афанасьева С. А., Борисова Л. А., Промышлова В. Ф., Шаталова В. А., Георгиев М. П., Смиртюкова М. С.  
2. Похоронить Г. Т. Добровольского, В. Н. Волкова и В. И. Пацаева на Красной площади у Кремлевской стены.

# ЛЕНИНЕЦ

Орган Волгодонского горкома и Цимлянского райкома КПСС, Волгодонского городского

и Цимлянского районного Советов депутатов трудящихся Ростовской области.

№ 104 (5767)

Пятница, 2 июля 1971 года

Год издания 41-й Цена 2 коп.



Г. Т. Добровольский



В. Н. Волков



В. И. Пацаев

## За мужество и отвагу

За героизм, мужество и отвагу, проявленные при испытании нового космического комплекса экипаж орбитальной станции «Салют» и транспортного корабля «Союз-11» удостоен высокой награды Родины.

Указом Президиума Верховного Совета СССР присвоено посмертно звание Героя Советского Союза летчикам-космонавтам СССР Добровольскому Георгию Тимофеевичу и Пацаеву Виктору Ивановичу.

Летчик-космонавт СССР Волков Владислав Николаевич посмертно награжден второй медалью «Золотая Звезда».

## СКОРБИМ О ГЕРОЯХ

### Подвигу жизнь

Этот последний день июня, когда по всей стране разнеслась скорбная весть о гибели наших космонавтов Владимира Волкова, Георгия Добровольского, Виктора Пацаева, останется в нашей памяти, как день траура.

За продолжительное время полета героического экипажа мы сроднились с каждым из космонавтов и их гибель переживаем, как утрату самых близких и дорогих нам людей.

Но вместе с глубокой скорбью о безвременной гибели героев-космонавтов испытываем чувство огромного восхищения их подвигом во имя науки, во имя будущих космических полетов.

С. РЫЖКИН,  
агроном.

### Их имена бессмертны

Почти месяц с экранов телевизоров, со страниц газет на нас смотрели дорогие всем лица космонавтов. Каждый час их полета обогащал науку бесценными открытиями. Наши люди гордились их успехами. И вдруг горе. Герои отдали жизнь, служа науке. Служа будущему.

В космос полетят другие. Продолжат труд Георгий Тимофеевич Добровольского, Владислава Николаевича Волкова и Виктора Ивановича Пацаева. А в наших сердцах останется светлая память о героях космоса.

Н. ЗУРИН,  
оператор цеха ДСП  
лесохимбината.

## Сообщение ТАСС

О гибели экипажа космического корабля «Союз-11» подполковника Добровольского Георгия Тимофеевича, борт-инженера Волкова Владислава Николаевича, инженера-испытателя Пацаева Виктора Ивановича

29 июня 1971 года экипаж орбитальной научной станции «Салют» полностью завершил выполнение программы полета и получил указание совершить посадку. Космонавты перенесли материалы научных исследований и борт-журналы в транспортный космический корабль «Союз-11» для возвращения на Землю.

В 21 час 28 минут по московскому времени корабль «Союз-11» и орбитальная станция «Салют» расстыковались и продолжили дальнейший полет раздельно. Экипаж корабля «Союз-11» доложил на Землю, что операция расстыковки прошла без замечаний.

Для осуществления спуска на Землю 30 июня в 1 час 35 минут после ориентации корабля «Союз-11» была включена его тормозная двигательная установка, проработавшая расчетное время. По окончании работы тормозного двигателя связь с экипажем прекратилась.

В соответствии с программой после аэродинамического торможения в атмосфере была введена в действие парашютная система и непосредственно перед Землей — двигатели мягкой посадки. Полет спускаемого аппарата завершился плавным приземлением его в заданном районе. Приземлившаяся одновременно

с кораблем на вертолете группа поиска после вскрытия люка обнаружила экипаж корабля «Союз-11» в составе летчиков-космонавтов подполковника Добровольского Георгия Тимофеевича, борт-инженера Волкова Владислава Николаевича, инженера-испытателя Пацаева Виктора Ивановича на своих рабочих местах без признаков жизни. Причины гибели экипажа выясняются.

Своим самоотверженным трудом в области испытаний сложной космической техники — первой пилотируемой орбитальной станции «Салют» и транспортного корабля «Союз-11» — летчики-космонавты Добровольский, Волков, Пацаев внесли огромный вклад в дело развития орбитальных пилотируемых полетов. Подвиг мужественных летчиков-космонавтов Георгия Тимофеевича Добровольского, Владислава Николаевича Волкова, Виктора Ивановича Пацаева навсегда останется в памяти советского народа.

ТРЕТИЙ ПЛЕНУМ ВОЛГОДОНСКОГО ГОРКОМА КПСС

## УЗЛОВОЙ ВОПРОС ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ПОЛИТИКИ

ВЫСТУПАЯ на пленуме, секретарь партийной организации Цимлянских электрических сетей В. И. Мартенко напомнил слова Л. И. Брежнева, сказанные в отчетном докладе XXIV съезду КПСС:

«Третий узловой вопрос экономической политики партии — это совершенствование системы управле-

ния экономикой. Речь идет по существу о том, как нам лучше организовать деятельность общества. Следовательно вопросы управления затрагивают не только узкий круг руководителей и специалистов, но и все партийные, советские, хозяйственные организации, все коллективы трудящихся».

Узловой вопрос... Уча-

стники пленума и выступивший с докладом «Задачи партийных организаций по совершенствованию управления производством в свете решений XXIV съезда КПСС» первый секретарь городского комитета партии Б. И. Головец, отметили, что вопрос управления производством является одним из самых важных в жизни партийной организации города.

В докладе тов. Головца дан глубокий анализ методов управления. В частности, докладчик сказал:

В условиях непрерывного подъема социалистической экономики, быстрых темпов роста всех отраслей народного хозяйства, ускорения научно-технического прогресса особое значение приобретают проблемы совершенствования управления производством.

Вопросы совершенствования управления производством постоянно находят отражение в работе бюро ГК КПСС. На заседаниях бюро слушались

вопросы: о работе тракторного цеха опытно-экспериментального завода в новых условиях планирования и экономического стимулирования; о состоянии и мерах улучшения научной организации труда на лесохимбинате; о повышении уровня научной организации труда в цехе ПСЖК химкомбината.

В городской партийной организации выработана определенная система, способствующая совершенствованию управления производством, работе с коллективами: ежемесячно проводятся сов-

ещания руководителей, секретарей партийных и комсомольских, председателей профсоюзных организаций; ежемесячно подводятся итоги социалистического соревнования между предприятиями и организациями города в городском штабе; внедрен и проведен ряд интересных и важных мероприятий в ходе подготовки к 100-летию со дня рождения В. И. Ленина, достойной встрече XXIV съезда КПСС. Налажена система информирования трудовых коллективов со стороны ГК КПСС и информация с низовых коллективов.

(Окончание на 2-й стр.)



# УЗЛОВОЙ ВОПРОС ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ПОЛИТИКИ

(Оконч. Нач. на 1 стр.)  
Все эти и целый ряд других мероприятий и форм позволили значительно улучшить работу по совершенствованию управления производством, практическому обеспечению выполнения принятых социалистических обязательств и задач пяти месяцев 1971 года.

Осуществление ряда мероприятий, направленных на улучшение управления производством позволило нам добиться такого положения, что сейчас все промышленные предприятия работают по новой системе планирования и экономического стимулирования, во всех промышленных предприятиях строительных и транспортных организаций ежегодно разрабатываются и внедряются мероприятия по научной организации труда. Только за 1970 г. от их внедрения наши предприятия получили более 350 тысяч рублей экономического эффекта. К управлению производством стали шире привлекаться трудящиеся, общественные организации.

XXIV съезд КПСС определил основные направления совершенствования управления народным хозяйством страны. Это, прежде всего, улучшение планирования, совершенствование организационной структуры управления, усиление экономических методов руководства, внедрение автоматизированных систем управления, повышение активности трудящихся в управлении хозяйством.

Новые задачи, поставленные XXIV съездом партии в области руководства производством, требуют от руководителей индивидуального стиля работы, каждому руководителю важно определить свой стиль работы, пересмотреть все его части, установить, каким путем развивать и укреплять один, а от каких вообще избавиться.

Характерными чертами многих наших руководителей является глубокое уважение к людям, умение ценить чувство собственного достоинства каждого человека. Большим заслуженным авторитетом и уважением в своих коллективах пользуются В. Д. Москвин, М. А. Стахневич, Е. Т. Осенчинин, Ю. М. Будник и многие другие. Этим людям свойственно чувство нового, постоянный поиск проблем, выдвигаемых жизнью.

Вместе с тем, отдель-

ные руководители не совершенствуют стиля руководства коллективом. Автотранспортное предприятие, возглавляемое коммунистами тт. Скутневым, Фетисовым, Морозовым, Ковалевым, работает неудовлетворительно. Имеют место частые сходы автобусов с маршрутов, опоздания выхода на линию, часами люди простаивают на остановках, ожидая автобус, опаздывают на работу. Зарплата водителей автобусов на городских маршрутах низкая. Деловая связь хозяйственных руководителей с рабочими слабая. Вопросы улучшения производственного быта руководство ВАТП не занимается.

Одним из важных вопросов совершенствования управления производством является учеба и подготовка кадров. За последние годы в городе придается большое внимание вопросам обучения и переподготовки кадров, создана стройная система их учебы. Руководители всех промышленных предприятий, начиная от директора и кончая начальником отдела, цеха обучаются на высших экономических курсах, организованных обкомом КПСС. Специалисты среднего звена проходят обучение непосредственно на предприятиях по программам, составленным высшими организациями или учебными заведениями. Так, только в настоящее время из инженерно-технических работников и служащих всеми формами учебы охвачено 970 человек.

В заключение Б. И. Головец выразил уверенность, что партийные организации города будут и в дальнейшем совершенствовать управление и производство.

В. И. Ленин считал народнохозяйство и бытовые планы «второй программой партии». Он писал: «Нельзя работать, не имея плана, рассчитанного на длительный период». Это ленинское определение взято в основу руководством химического комбината. Вот и сейчас здесь тщательно работают над составлением планов девятой пятилетки.

— Большое внимание нами уделяется контролю выполнения планов, — сказал в своем выступлении директор химкомбината В. Д. Москвин. — У нас сложилась система контроля. Ежедневно планово-экономический отдел подводит итоги работы за прошедшие сутки в натуральном и денежном выражении; отдел труда и зарплаты выявляет лучшие смены, бригады, рабочих по профессиям. Итоги мы сообщаем всему коллективу по селектору.

Начальник порта Волгодонск А. И. Рунов считает, что одной из форм улучшения управления является постоянная забота о трудящихся, об их профессиональной подготовке. Вопрос подготовки кадров всегда в центре внимания руководства порта. Формы подготовки кадров самые различные: это и индивидуальное обучение, это и школы командного состава, это и обучение в школах рабочей молодежи, в техникумах, в высших учебных заведениях. Около 100 человек только в нынешнем году повысило свое профессиональное мастерство. В настоящее время каждый кадровый рабочий имеет по две, а то и более смежных профессий, что дало возможность избежать текучести кадров.

— И вместе с тем, — заявил А. И. Рунов, — работы у нас непочтительный край. Особенно это касается обслуживания транзитного флота. Вот почему мы сейчас готовимся взять на себя все работы по погрузке и выгрузке, уходу за судами, обеспечением команд продовольствием, удовлетворению заявок на культурный отдых.

Выступившие на пленуме внесли много ценных предложений. Так, например, главный инженер строительного управления № 31 А. М. Иваненко предложил на совете директоров при ГК КПСС обобщить опыт начальника СУ-1 Г. Е. Шпаченко по ведению информации. И это не просто. Руководитель первого строительного управления всегда имеет самую оперативную информацию со всех участков и служб управления, а вот руководители ПМК-92 ею не располагают.

Главный инженер хлебозавода С. А. Станиславская предложила создать в городе школу управления. Это позволит руководителям, инженерно-техническим работникам глубоко изучить накопленный в городе опыт внедрения научной организации труда, современных методов управления.

Много ценных предложений было высказано в выступлении директора филиала научно-производственного объединения «Астра» Е. Т. Осенчинина, машиниста крана ВУМСа С. В. Утопова, рабочего опытно-экспериментального завода И. Т. Литовка, директора стройбанка В. Н. Исаевой.

На пленуме принято развернутое решение, направленное на улучшение управления производством.

## НА ТРУДОВОЙ ВАХТЕ

### ЗА СЧЕТ ЭКОНОМИИ

Включившись в соревнование за досрочное выполнение плана первого года пятилетки, коллектив слесарного участка цеха № 8 химкомбината не только ежемесячно перевыполняет производственные задания, но и заботится об экономии материалов. Например, слесарь А. Н. Скороходов при раскрое нержавеющей стали сэкономил ее около 30 килограммов.

Хорошему примеру последовал слесарь А. Н. Деркунский, рационально раскrojивший заготовки на кожу верха трубы. Он сэкономил более 50 килограммов нержавеющей стали — на 67 рублей. Из сэкономленного материала были изготовлены бортшайбы.

Экономии и бережливости мы будем уделять постоянное внимание.

**В. АХУНДОВ,**  
бригадир слесарей  
цеха № 8  
химкомбината.

### ДОСРОЧНО!

Большую трудовую победу одержал коллектив Волгодонского лесоперевалочного комбината, досрочно выполнив полугодовой план. На 29 июня выполнение задания шести месяцев по реализации продукции составило 100,9 процента, по выпуску товарной продукции — 109,7 процента.

Сверхплановой продукции с начала года выпущено на 271 тысячу рублей, реализовано на 185 тысяч рублей.

Большой вклад в этом коллектив цехов древесностружечных плит и лесопильного.

**Т. БОРОДЕНКО,**  
начальник планового отдела  
лесокомбината.

### КАЧЕСТВО — ОТЛИЧНОЕ

Систематически перевыполняют сменные задания на участке № 1 ПМК-92 бетонщики, где бригадиром Р. К. Великорез, рабочие-отделочники тт. Макаренко и Селезнева, плотники тт. Левин, Овечкин и другие. Перевыполнение заданий они сочетают с высоким качеством выполняемых работ.

### С ПРЕВЫШЕНИЕМ

Коллектив участка «Южтехмонтаж» выполнил полугодовой план монтажных работ на 106 процентов. Замечательно трудятся бригады монтажников, возглавляемые В. Г. Быкадоровым и Н. В. Пухтиным. Их среднемесячная выработка составляет 111—115 процентов.

План первого года пятилетки коллектив участка обязался завершить досрочно — к 20 декабря.

НАТА ВЫПОЛНИЛ ПОЛУГОВОДНОЙ ПЛАН.

- ВО ВСЕНАРОДНУЮ КОПИЛКУ.
- БОЛЬШЕ СМЕННОГО ЗАДАНИЯ.
- ПРИМЕР В ТРУДЕ.



Сталеваров называют людьми огненной профессии. Побывав в литейном цехе Волгодонского опытно-экспериментального завода, вы убедитесь в этом. Жарко пылает печь, доверху наполненная расплавленным металлом, сверкают искры разливаемой стали.

Хорошо научился варить сталь за много лет работы в цехе Владимир Абакумов. Быстро ориентируется он, какие компоненты нужно добавить в металл, чтобы получить необходимую марку стали.

Более семи лет работает вместе с ним подручный Владимир Четвериков.

НА СНИМКЕ: В. Абакумов и В. Четвериков готовят к разливке металла в опоки.

### ПОДДЕРЖИВАЕМ

Строители участка № 4 первого стройуправления (начальник Е. С. Иваненко) выполняют большой объем строительных работ в городе Цимлянске. Многие из работающих по-прежнему пример в труде. Так, коллектив бригады, возглавляемый тов. Васильевым, на кладке дома систематически перевыполняет сменные задания. Хорошо трудятся на различных объектах плотники бригады тов. Сухорукова.

У меня и моих товари-

**В. ГРУДИНИН,**  
строитель.

### ВПЕРЕДИ — ОРДЕНОНОСЦЫ

Досрочно выполнив полугодовое задание, коллектив птицекомбината выдал сверх плана продукции на 189 тысяч рублей, реализовал — на 61 тысячу рублей.

В шеренге передовиков идут рабочие У. У. Дементьева и А. М. Яковлева, награжденные орденом «Знак Почета» за успехи в труде в минувшей пятилетке, а также М. А. Стуканов, С. Г. Черных, Г. И. Мальцева, Л. Ф. Ситникова.

Повышенные обязательства по досрочному выполнению заданий первого года пятилетки коллектив успешно выполняет.

**А. ИВАНОВА,** директор птицекомбината.

Ленинец



## РАБОТЫ ПРОВЕДЕМ В КОМПЛЕКСЕ

Наше механизированное звено по откорму свиней совхоза «Потаповский» в прошлом году вырастило на каждом гектаре свыше 30 центнеров озимой пшеницы и около 25 центнеров ячменя. Комплексное проведение работ в период уборки позволило нам подготовить раннюю зябь и накопить в почве достаточное количество влаги. А это — основа основ урожая. Неплохой он вышел у нас и в этом году. Мы уже начали прокашивать ячмень. В. Котарев на прямом комбайнировании намолочивает до 15 центнеров зерна на богарных землях. Более высокий урожай ожидается на поливных участках.

Все мы сделали для того, чтобы убрать зерно в сжатые сроки и не допустить потерь. В полной готовности находятся три самоходных комбайна с жатками, волокуши, тракторы с плугами. Как и в прошлом году, уборку урожая будем проводить только в комплексе. Сразу за подбором валков пустим волокуши, а вслед за ними в загонки войдут тракторы с плугами.

Планируем зерновые колосовые культуры с площади 500 гектаров убрать быстро и качественно и поднять зябь на этих участках не позднее начала сентября.

Трудиться будем на уборке от зари до зари. Свои обязательства — собрать на поливе с каждого гектара 40 центнеров озимой пшеницы, 30 центнеров ячменя и 60 центнеров сена — выполним. Это будет нашим вкладом в выполнение решений XXIV съезда КПСС.

Л. ЛОГВИНОВ,  
механизатор-свинарь.

## СОБЕРЕМ УРОЖАЙ, ВСПАШЕМ ПОЧВУ

Опубликованное в газете «Ленинец» письмо механизатора из птицевыводческого совхоза имени Черникова А. Сакиркина нашло широкую поддержку среди механизаторов Романовского рисовыводческого совхоза. Я не имею такого опыта, как А. Сакиркин, но в прошлом году, в период обмолота риса, добился неплохих результатов. При норме 1,8 гектара за смену подбирал и обмолачивал валки на четырех гектарах и намолочивал свыше 150 центнеров белого зерна. За период уборки риса подобрал валки с 40 гектаров и намолотил более 100 тонн риса.

Сейчас работаю трактористом. Ухаживаю за посевами кукурузы. Каждый день стремлюсь перевыполнить сменное задание, обеспечить высокое качество культивации.

Одновременно с работой на тракторе не забывал о закреплении за мной комбайна. В свободное время ремонтировал его, регулировал узлы. Занимался подготовкой машины даже в период сдачи экзаменов за 11 класс в школе рабочей молодежи. Сейчас комбайн полностью готов к жатве. На линейку готовности поставили свои комбайны и мои товарищи. Хорошо отлажены семь зерноуборочных комбайнов для уборки озимой пшеницы и ячменя. Завершена подготовка зернопогрузчиков, зерноочистительных машин и другой техники.

Будем работать на косовице и подборе валков звеньями, по три агрегата в каждой загонке. Это позволит нам быстро оказывать помощь друг другу и добиваться высокопроизводительного использования техники, отличного качества обмолота. Хлеб, рис, кормовые культуры уберем в сжатые сроки, без потерь. Одновременно за счет выполнения комплекса полевых работ заложим прочную основу для урожая второго года пятилетки.

А. ТАРАСЕНКО,  
член ВЛКСМ, механизатор.

### Новый агрегат

Монтажные шахты «Южная-2» завершают монтаж нового зерноочистительного агрегата «ЗВ-40» в колхозе «Большевик». Производительность машины в четыре раза больше, чем имеющегося в хозяйстве агрегата «ЗВ-10». Кроме того, на новом агрегате можно будет одновременно очищать зерно двух культур. Шефы решили сдать агрегат в эксплуатацию и началу поступления на тока первых партий зерна урожая этого года.



В обязательствах коллектива мясовыводческого совхоза на первый год девятой пятилетки отмечено: обеспечить сытную и теплую зимовку общественного животноводства. Выполнение этого раздела обязательств позволит поднять продуктивность скота. Так, надои на фуражную корову доведем до 2100 килограммов, сократим сроки откорма животных при среднем сдаточном весе скота до 390 килограммов — 80 процентов скота будет высшей упитанности.

Вот почему партком объявил заготовку кормов ударным фронтом. Почти все коммунисты парторганизации принимают участие в этой большой и важной работе.

В совхозе более 4500 гектаров трав, из них 2366 гектаров люцерны и 2150 естественных сенокосов. Около 1500 гектаров многолетних трав и 568 гектаров кукурузы расположены на поливе. Поливным участкам придаем особое значение.

Еще в апреле на заседании парткома обсуждался вопрос о ходе поливов. Были выявлены отдельные недостатки. Партком предъявил серьез-

Из опыта организаторской работы парткома мясовыводческого совхоза «Дубенцовский» по созданию прочной кормовой базы.

ный счет главному гидротехнику совхоза А. К. Суховершину. В течение 10 дней были очищены каналы, проведены оросительные каналы на полях, укомплектованы дождевальными агрегатами.

Для возделывания кукурузы создали шесть звеньев, которые возглавили коммунисты и комсомольцы, опытные механизаторы А. Басюк, Н. Кудимов, В. Крючков, С. Леонов, П. Бухавин и И. Шавло. Звенья обеспечены необходимой техникой и инвентарем, свое временно проводят работы по уходу за пропаханными. Все звенья утверждены на заседании парткома. В конце мая главный агроном т. Кожина на заседании парткома проанализировал работу звеньев. Мы проводим взаимопроверку работы звеньев, создали в каждом звене партийные и партийно-комсомольские группы. Провели рабочие собрания, на которых разрабатывали социалистические обязательства. Ход их выполнения регулярно освещается в стенгазете «За изобилие».

На парткоме также

был заслушан вопрос готовности к сеноуборке. Члены парткома, главные специалисты провели на всех отделениях собрания, агрономы разрабатывали и довели задания по сеноуборке каждому механизатору. Широко используем моральные и материальные стимулы поощрения.

С первых же дней сеноуборки курс был взят на прогрессивные методы заготовки кормов: закладка сенажа, приготовление сена методом активной вентиляции, прессование сена. На каждом отделении создали кормодобывающие бригады, в каждой, примерно, по 25 человек. Возглавили их коммунисты Г. Мендеев, Я. Дубенцов, В. Лунев. Образованы партгруппы. Между бригадами развернулось соревнование, итоги которого мы подводим регулярно.

В ходе работ заметным стало отставание первого отделения. В третьем отделении упустили уход за пропаханными. Мы провели заседание парткома и заслушали отчеты управляющих отделениями

С. Кожанова и С. Богачева.

Коммунисты были взяты за руководство отделением, которые не проявили должной заботы, не создали напряжений в работе по заготовке кормов. Главный инженер коммунист И. Г. Арефин был закреплен за отделением для оказания помощи.

В результате этой работы мы успешно справляемся с плановыми заданиями по заготовке кормов. В совхозе скошено более трех тысяч гектаров трав. Около 1500 тонн сена перевезено в сенокос к местам зимовки скота. Завершается задание по закладке трех тысяч тонн высококачественного сенажа. Продолжается прессование сена и сушка его методом принудительного вентилирования.

Конечно, в работе по заготовке кормов у нас есть и недостатки. Мы их хорошо видим и делаем все, чтобы поправить положение.

Е. АНИЩЕНКО,  
секретарь парткома.

## В ИНТЕРЕСАХ СОВЕТСКОГО ЧЕЛОВЕКА

С 1 июля увеличены минимальные размеры пенсий по старости пенсионерам из числа рабочих, служащих, членов колхоза. О том, какую выгоду получили от этого пенсионеры Волгодонска и Цимлянского района, рассказывается ниже.

В ИСТЕКШЕЙ пятилетке осуществлен ряд мер по дальнейшему улучшению пенсионного обеспечения в нашей стране. По условиям пенсионного обеспечения — возрасту, трудовому стажу для выхода на пенсию, по размерам пенсии по отношению к заработной плате, охвату пенсионным обеспечением и другим показателям трудящиеся СССР имеют несравнимые преимущества перед трудящимися других стран.

Так, возраст, дающий право на получение пенсии по старости для рабочих и служащих в Советском Союзе, является одним из самых низких: 55 лет — для женщин и 60 лет — для мужчин. Для значительного числа трудящихся, занятых на работах повышенной тяжести, пенсии устанавливаются в возрасте 50—55 и даже 45 лет.

Только в нашем городе по возрасту уходят на пенсию ежегодно на льготных условиях в среднем около 100 человек. В дальнейшем количество пенсионеров, получающих пенсию на льготных условиях, будет резко возрастать.

О новой заботе партии о дальнейшем улучшении пенсионного обеспечения трудящихся в новой пя-

тилетке свидетельствуют решения XXIV съезда КПСС. Они уже претворяются в жизнь. Так, Указом Президиума Верховного Совета СССР от 3 июня нынешнего года с первого июля 1971 года увеличиваются минимальные размеры пенсий по старости пенсионерам из числа рабочих и служащих, у которых размер пенсии по старости при полном стаже менее 45 рублей, и пенсионерам, пенсия которых при полном стаже исчислена из заработка менее 60 рублей.

Повышены минимальные размеры пенсии по старости и членам колхозов.

В нашем городе 1460 человек получают пенсию по старости. Из них 634 человека будут получать пенсию увеличенных размеров, в том числе 240 пенсионеров — из числа членов колхозов. В связи с этим им дополнительно будет выплачиваться в год около 60 тысяч рублей.

Это большая забота партии и правительства о повышении материального благосостояния советского народа.

К. ГОЛУБЕВА,  
зав. городским отделом социального обеспечения.

По УКАЗУ Президиума Верховного Совета СССР «О мерах по дальнейшему улучшению пенсионного обеспечения колхозников» с первого июля минимальный размер пенсий по старости колхозникам повышен с 12 до 20 рублей. Райсобрес на три дня раньше задания сделал полный перерасчет пенсий. На 31 почтовом отделении района в карточки пенсионеров внесены изменения. Пенсию в размере 20 рублей будут теперь получать 3019 колхозников.

Увеличены также минимальные размеры пенсий колхозникам по инвалидности вследствие заболевания или трудового увечья, профессионального заболевания, по случаю потери кормильца.

По новому Указу на колхозников и членов их семей распространяется порядок исчисления пенсий, установленный для рабочих, служащих и членов их семей. Размер пенсий по трудовому стажу колхозников в среднем увеличится на 50 процентов.

К. МОСКОВЧЕНКО,  
зав. Цимлянским районным отделом социального обеспечения.

Ленинец



# Перевод на другую работу

Основы законодательства о труде предусматривают перевод на другую постоянную работу и перевод на временную работу.

Но в соответствии со ст. 13 Основ законодательства о труде, перевод на другую работу на том же предприятии (в учреждении, организации), а также перевод на работу на другое предприятие допускается только с согласия рабочего или служащего.

При сокращении штатов администрация обязана предложить работнику перейти на другую рабо-

ту, если такая работа имеется на этом предприятии либо на другом, расположенном в том же районе. В случае отказа работника от перевода, он с согласия профсоюзного комитета подлежит увольнению.

Как перевод на другую работу нельзя расценивать перевод работника по его специальности, но в другой цех, отдел, на другой станок, другую машину.

Временный перевод на другую работу по инициативе администрации независимо от согласия работника может иметь место

в случае производственной необходимости для предприятия, учреждения. Перевод допускается на срок до одного месяца с оплатой труда по выполняемой работе, но не ниже среднего заработка по прежней работе.

В случае простоя рабочего и служащие переводятся с учетом их специальности и квалификации на другую работу на том же предприятии на все время простоя, либо на другое предприятие на срок до одного месяца.

При переводе на нижеоплачиваемую работу вследствие простоя за ра-

боты, сокращения заработка.

При переводе на нижеоплачиваемую работу на срок до 3 месяцев или увольняется на ту же должность на тот же срок независимо от специальности и квалификации.

Если работник лишен права занимать определенные должности, то он переводится на другую работу или увольняется. Например, шофер Иванов лишен на один год права управления автомобилем. Занимать должность шофера он не может, а по-

ступил на другую работу (с его согласия) или увольняется с согласия профкома.

При переводе по состоянию здоровья на более легкую нижеоплачиваемую работу за рабочими и служащими сохраняется прежний средний заработок в течение двух недель со дня перевода, а в случаях, предусмотренных законодательством Союза ССР и союзных республик, прежний заработок сохраняется на все время выполнения нижеоплачиваемой работы.

При переводе на более легкую работу лицам, получившим трудовое увечье или иное повреждение здоровья, связанное с работой и по вине предприятия, за все время перевода выплачивается средний заработок.

**С. МАМОНОВ,**  
народный судья  
Цимлянского  
районного суда.

## БЛАГОДАРНОСТЬ

В станице Романовской из сумки продавца фруктами исчезло более 370 рублей. Оказавшийся поблизости старший сержант милиции Василий Иванович Бескишкин задержал похитителя, которым оказался некий Устинов. Деньги возвращены продавцу.

Приказом начальника Волгодонского ГОВД тов. Дурасова милиционеру В. И. Бескишкину объявлена благодарность за находчивость.



● КОНСУЛЬТАЦИЯ  
ЮРИСТА.

● СУДЯТ ТОВАРИЩИ.  
● ПОМОГЛИ ДРУЖИННИКИ.

● НАХОДЧИВОСТЬ  
СЕРЖАНТА

● ВАШ ДОЛГ, РОДИТЕЛИ.

## ЗАДЕРЖАНЫ НА ПРОХОДНОЙ

Рядом с теми, кто честно трудится, для кого работа и процветание страны — самое главное в жизни, нет-нет да и возникнет фигура мелкого ворюшки. Я имею в виду тех, кто забыв о гражданском долге — беречь и укреплять народное богатство — терять совесть, протягивает руки к народному добру и по мелочи, по капельке растаскивает его.

На Цимлянской прядильно-ткацкой фабрике — здоровый трудолюбивый коллектив. Но, как говорят, в семье не без урода. И вот эти «уроды», воры крадут волокно, пряжу. А на рынке Волгодонска можно купить изделия из этого сырья: свитеры, варежки, носки, шарфики.

На нашей фабрике, против расхитителей, прогудышников встали коллектив, общественные организации, товарищеский суд. Работа товарищеского суда фабрики «актив-

зировалась, и в подавляющем большинстве одного урока — сурового осуждения товарищей — оказывается достаточно, чтобы не совершалось повторного нарушения.

Но бывшие работники коврового цеха Любовь Артышко, Людмила Седелцова за систематические кражи были уволены с фабрики с соответствующими записями в трудовых книжках. А молодая работница Зина Богданова в свои 20 лет тоже занималась воровством. Слыла прогульщицей на фабрике. Меры воспитательного характера не помогли. Пришлось и ее уволить с работы.

Транспортировщик Василий Попов в конце рабочего дня, придя в ковровый цех и воспользовавшись отсутствием поности рабочих, взял две бабины пряжи и спрятал их за пояс под куртку, но был замечен контролером ОТК К. А. Костюк и на

месте кражи задержан.

Совсем недавно были также задержаны с пряжей на проходной фабрики и другие: кладовщик коврового цеха Раиса Попова, шпильерница Марфа Суханова, ткачиха Раиса Назарова. Некоторые из задержанных работают на фабрике недавно. Так, 23 марта 1971 года поступила к нам Антонина Родимова, а первого мая была задержана на проходной. За месяц работы она успела наворовать изрядное количество пряжи, которую потом обнаружили у нее на дому работники милиции. Не подумав о своих детях и их будущем, Родимова попала на скамью подсудимых.

Суд общественности недаром называется товарищеским. Он, прежде всего, помогает человеку осознать свои ошибки и исправить их.

**Л. ПЕНЬКОВА,**  
зам. председателя  
товарищеского суда.

## СУРОВО, НО СПРАВЕДЛИВО

Слушается уголовное дело Орлова Александра Дмитриевича. Он обвиняется в злостном хулиганстве.

Ему нет и девятнадцати, но он уже неоднократно привлекался к административной ответственности за мелкое хулиганство, а 17 сентября прошлого года был осужден на три года лишения свободы.

В апреле текущего года он вернулся из мест заключения. Ему была предложена работа на заводе «Ростсельмаш» и жилье. Но Орлов не понял той заботы и того внимания, которым окружил его коллектив, пренебрег доверием, которое оказал ему суд, досрочно освободив от дальнейшего отбывания наказания. Без соответствующего разрешения он выехал из Ростова, а 1 мая в парке Цимлянска учинил драку, беспричинно избил гражданина Сорокина. При задержании оказал сопротивление работникам милиции и народным дружинникам.

Похвально, что работники Цимлянской ГЭС т. Служивенков, Канаткин, Гетманов, Волоконский, начальник участка Морозовского ПМК т. Флусов, заместитель директора Цимлянских электросетей т. Кочковой, инженер-инспектор Волгодонского энергосбыта т. Обиденов, выполняя свой гражданский долг по охране общественного порядка, приняли активное участие в задержании преступника. И совершенно недопустимо, аморально

поступили муж и жена Барановские.

В. А. Барановский (инженер-энергетик Цимлянского завода железобетонных изделий) и его супруга (работница Волгодонского автотранспортного предприятия) были свидетелями того, как Орлов яростно оказывал сопротивление работнику милиции. И вместо того, чтобы задержать преступника, они всеми силами пытались освободить его. Поступок супругов Барановских заслуживает строгого порицания от коллективов предприятий, где они работают.

Народный суд Цимлянского района под председательством тов. Пенькова М. Б. на открытом судебном заседании приговорил Орлова к пяти годам лишения свободы. Кроме того, суд присоединил к указанной мере наказания неотбытый срок по первому приговору и окончательной мерой наказания определил: семь лет лишения свободы.

Присутствующие с одобрением выслушали приговор народного суда.

Все меньше становится хулиганов в нашем городе. А те, которые пытаются еще отравлять жизнь людей, будут подвергаться суровому, но справедливо наказанию по нашему Советскому уголовному праву.

**В. ТЕРВИНСКИЙ,**  
**А. БОГУШ,**  
народные заседатели  
Цимлянского  
народного суда.

Редактор **В. АКСЕНОВ.**

Воскресенье, 4 июля

9.00 — Программа передач. 9.05 — «На зарядку становись!». 9.15 — «Новое». 9.30 — Для детей. Телевизионные фильмы. «Кукольный театр». «Дорфа в Париж». 10.15 — «Музыкальные кино». 10.45 — Программа Читинской студии телевидения. 12.00 — Для школьников. «Делай с нами, делай, как мы, делай лучше нас». Передача из Берлина. 13.00 — Для воинов Советской Армии и Флота. 13.30 — «Сокровища Эрмитажа». Передача из Ленинграда. 14.00 — На спартакиадах союзных республик. 14.15 — «Литературные чтения». В. Кожеников. Рассказ «Две жизни». Читает автор. 14.45 — «Музыкальная афиша». 15.30 — «Четыре танкиста и собака». Премьера телевизионного многосерийного художественного фильма (Польша). 16.45 — «Труженики села». 17.15 — Цветное телевидение. «Телевизионный театр миниатюр». «Наши соседи». 18.00 — Новости. 18.05 — «Музыкальные встречи». Песни Г. Гладкова. 18.35 — «Клуб кинопутешествий». 19.25 — Литературный праздник, посвященный V съезду писателей СССР. 21.00 — «Время». Информационная программа. 21.30 — «Этюд о женщинах». Художественный фильм. 23.00 — «Вечерний Ленинград».



**СТРОИТЕЛЬНОМУ  
УПРАВЛЕНИЮ № 31**

срочно требуются:  
плотники,  
каменщики,  
штукатуры,  
разнорабочие (мужчины и женщины).

Одиночки предоставляются обещание. За справками обращаться: гор. Волгодонск, отдел кадров СУ-31 или по телефону 62-75.

Доводим до сведения граждан и руководителей организаций города Волгодонска, что, в связи с полной остановкой ТЭЦ для основных ремонтных работ, горячее водоснабжение зданий абонентов теплосети будет отключено с 4 по 8 июля 1971 года. Подача горячей воды в системы зданий города будет произведена без дополнительного предупреждения, поэтому все внутренние ремонтные работы должны быть закончены ЖКО и домоуправлениями к 7 июля с. г.

Волгодонскому ремонтно-строительному участку «Облремстройтреста»

**ТРЕБУЮТСЯ  
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ:**

мастера-строители (оклад 140 руб.),  
плотники и каменщики (оплата труда сдельная).  
Обращаться: г. Волгодонск, ул. Морская, 3.

Администрация.

Исполком Волгодонского горсовета, партийная организация и местный комитет выражают глубокое соболезнование главному архитектору города Федякину Юрию Ивановичу по поводу смерти его отца.

## Не баловство, а преступление

Ученики 3-го класса «А» Волгодонской средней школы № 1 Ю. Гурьев и С. Ташлюкович без ведома родителей ушли из дому и возле городского пляжа во время прохода пассажирского поезда № 253 «Цимлянск—Ростов» атаковали его камнями. В результате разбились в двух вагонах оконные стекла.

Их родители были подвергнуты административному наказанию.

Жалобы на хулиганские

поступки детей в районе пляжа продолжают поступать.

Мало того, что бросают камни, да еще и на рельсы кладут их, что небезопасно для движения поездов.

Во время летних каникул взрослые должны усилить контроль за детьми и предупреждать их поступки.

**Н. ЧАПЛЫГИН,**  
начальник линейного  
поста милиции станции  
Волгодонская.

## Отличный дружинник

Когда вместе с оперативной группой ДНД Цимлянских электрических сетей в пос. Ново-Соленом дежурит Борис Михайлович Кашин, нарушителям общественного порядка поблажек не бывает. Руководитель группы ДНД Б. М. Кашин неоднократно поощрялся. Он удостоен значка «Отличный дружинник».

**Н. ПЕТРОВ.**

# История города в цифровом формате Город Волгодонск (Ростовская область) 2015 год



ВОЛГОДОНСКОЕ (ГОРОДСКОЕ) МЕСТНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ  
ВСЕРОССИЙСКОЙ ПОЛИТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ  
«ЕДИНАЯ РОССИЯ»



Администрация города  
ВОЛГОДОНСКА



Централизованная библиотечная система  
Волгодонска

## Финансовая поддержка проекта



АО «Атоммашэкспорт» <http://www.atomexp.ru/>

Генеральный директор Куликов Сергей Сергеевич

Первый заместитель генерального директора Кривошлыков Николай Иванович



ООО «Регионпромсервис» (РПС) <http://oorps.ru/>

Директор Самсонов Сергей Юрьевич

Заместитель директора по коммерческой части Голотин Вячеслав Васильевич